



An Bhruiséil, 12 Márta 2025
(OR. en)

**Comhad Idirinstitiúideach:
2025/0059(COD)**

**6917/25
ADD 1**

**MIGR 86
JAI 292
COMIX 79
RELEX 324
CODEC 231
CH
IS
NO
LI**

TOGRA

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	12 Márta 2025
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	COM(2025) 101 final
Ábhar:	IARSCRÍBHINN a ghabhann le RIALACHÁN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE lena mbunaítear comhchóras maidir le náisiúnaigh tríú tír atá ag fanacht go neamhdhleathach san Aontas a fhilleadh, agus lena n-aisghairtear Treoir 2008/115/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Treoir 2001/40/CE ón gComhairle agus Cinneadh 2004/191/CE ón gComhairle

Delegations will find attached document COM(2025) 101 final – ANNEX.

Encl.: COM(2025) 101 final



AN COIMISIÚN
EORPACH

Strasbourg, 11.3.2025
COM(2025) 101 final

ANNEX

IARSCRÍBHINN

a ghabhann le

RIALACHÁN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE

lena mbunaítear comhchóras maidir le náisiúnaigh tríú tír atá ag fanacht go neamhdhleathach san Aontas a fhilleadh, agus lena n-aisghairtear Treoir 2008/115/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Treoir 2001/40/CE ón gComhairle agus Cinneadh 2004/191/CE ón gComhairle

Iarscríbhinn
Tábla comhghaoil

Treoir 2001/40/CE	Cinneadh 2004/191/CE	Treoir 2008/115/CE	An Rialachán seo
		Airteagal 1	Airteagal 1
		Airteagal 2 (1), (3)	Airteagal 2
		Airteagal 2 (2) (a)	Airteagal 3 (1)
		Airteagal 3, pointe 1	Airteagal 4, pointe (1)
		Airteagal 3, pointe 2	Airteagal 4, pointe (2)
		Airteagal 3, pointe 3	Airteagal 4, pointe (3)
		Airteagal 3, pointe 4	Airteagal 4, pointe (4)
		Airteagal 3, pointe 5	Airteagal 4, pointe (5)
		Airteagal 3, pointe 6	Airteagal 4, pointe (8)
		Airteagal 3, pointe 7	Airteagal 30
		Airteagal 3, pointe 8	Airteagal 4, pointe (6)
		Airteagal 3, pointe 9	—
		Airteagal 4 (1), (3)	—
		Airteagal 4 (4)	Airteagal 3 (2)
		Airteagal 5	Airteagail 5 agus 18
		Airteagal 6	Airteagail 7 agus 8
		Airteagal 7	Airteagal 13
		Airteagal 8(1) go (5)	Airteagal 12
		Airteagal 8 (6)	Airteagal 15
		Airteagal 9	Airteagal 14

Treoir 2001/40/CE	Cinneadh 2004/191/CE	Treoir 2008/115/CE	An Rialachán seo
		Airteagal 10	Airteagal 20
		Airteagal 11	Airteagail 10 agus 11
		Airteagal 12	Airteagal 7
		Airteagal 13 (1), (2)	Airteagail 26, 27 agus 28
		Airteagal 13 (3), (4)	Airteagal 25
		Airteagal 14	Airteagail 13 agus 14
		Airteagal 15	Airteagail 29, 32 agus 33
		Airteagal 16	Airteagal 34
		Airteagal 17	Airteagal 35
		Airteagal 18	Airteagal 47
Airteagal 1 go Airteagal 7		—	Airteagal 9
	Airteagal 1 go Airteagal 3	—	Airteagal 9